

Digrieti, ordnijiet, ċirkulari

TESTI ĠENERALI

MINISTERU TAX-XOGHOL, IS-SAHHA, IS-SOLIDARJETÀ U L-FAMILJI

Id-Digriet Nru 2025-898 tal-5 ta' Settembru 2025 dwar il-projbizzjoni ta' prodotti għall-użu orali li fihom in-nikotina

NOR: TSSP2430826D

Udjenzi fil-mira: manifatturi, importaturi, distributuri, u bejjiegħa bl-immnut ta' prodotti li fihom in-nikotina, utenti.

Għan: l-implimentazzjoni tal-projbizzjoni fuq prodotti għall-użu orali li fihom in-nikotina, bl-eċċezzjoni ta' prodotti mediċinali u apparat mediku.

Minhabba l-periklu tagħha għas-saħħa tal-bniedem, in-nikotina hija kklassifikata skont l-Artikolu L 5132-1 tal-Kodiċi tas-Saħħa Pubblika bħala sustanza velenuża u tista' tintuża jew tiġi kkummerċjalizzata biss taħt ċerti kundizzjonijiet, bħal prodotti li diġà huma rregolati (prodotti tat-tabakk, prodotti tal-vaping u prodotti tas-saħħa). L-Artikolu L 5132-8 tal-istess kodiċi jawtorizza l-projbizzjoni ta' kwalunkwe operazzjoni relatata ma' sustanzi velenużi permezz ta' digriet tal-Kunsill tal-Istat. Dan id-Digriet jiddefinixxi l-prodotti għall-użu orali li fihom in-nikotina, b'mod partikolari fil-forma ta' qratas żgħar ta' porzjon wiehed jew qratas porużi, pejst, żibeg, likwidi, chewing gum, pastilji, strixxi jew kwalunkwe tahlita ta' dawn il-forom, li huma soġġetti għall-projbizzjoni, u jispeċifika l-kundizzjonijiet li taħthom dawn il-prodotti huma pprojbiti. Jipprevedi wkoll eċċezzjonijiet għal din il-projbizzjoni.

Dhul fis-seħħ: it-test jidhol fis-seħħ sitt xhur wara l-pubblikazzjoni tiegħu.

Applikazzjoni: dan id-digriet huwa digriet awtonomu.

Il-Prim Ministru,

Ibbażat fuq ir-rapport tal-Ministru għax-Xogħol, is-Saħħa, is-Solidarjetà u l-Familja,

Wara li kkunsidra r-Regolament (KE) Nru 396/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' Frar 2005 dwar il-livelli massimi ta' residwu ta' pesticidi fi jew fuq ikel u għalf li joriġina minn pjanti u annimali u jemenda d-Direttiva tal-Kunsill 91/414/KEE, kif emendat.

Wara li kkunsidra r-Regolament (KE) Nru 178/2002 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-28 ta' Jannar 2002 li jistabilixxi l-prinċipji ġenerali u l-htigijiet tal-liġi dwar l-ikel, li jistabilixxi l-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel u jistabbilixxi l-proċeduri fi kwistjonijiet ta' sigurtà tal-ikel, kif emendat;

Wara li kkunsidra d-Direttiva (UE) 2015/1535 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-9 ta' Settembru 2015 li tistabbilixxi proċedura għall-ghoti ta' informazzjoni fil-qasam tar-regolamenti tekniċi u tar-regoli dwar is-servizzi tas-Socjetà tal-Informatika;

Wara li kkunsidra l-Kodiċi tas-Saħħa Pubblika, b'mod partikolari l-Artikoli L. 5132-1, L. 5132-7 u L. 5132-8;

Wara li kkunsidra n-notifika Nru 2025/0110/FR indirizzata lill-Kummissjoni Ewropea fl-24 ta' Frar 2025; Wara li sema' lill-Kunsill tal-Istat (it-Taqsim tal-Affarijiet Soċjali),

B'dan jordna:

Artikolu 1. – Is-Subtaqsima 2 tat-Taqsim 2 tal-Kapitolu II tat-Titolu III tal-Ktieb I tal-Hames Parti tal-Kodiċi tas-Saħħa Pubblika huwa ssupplimentat b'żewġ artikli bil-formulazzjoni li ġejja:

“Art. R. 5132-45. – Il-produzzjoni, il-manifattura, it-trasport, l-importazzjoni, l-esportazzjoni, il-pussess, l-offerta, it-trasferiment, l-akkwist u l-użu ta' prodotti għall-użu orali li fihom in-nikotina huma pprojbiti fit-territorju nazzjonali.

“Il-prodotti għall-użu orali li fihom in-nikotina huma kollha kkunsidrati prodotti manifatturati li jikkonsistu kompletament jew parzjalment minn nikotina sintetika jew naturali, imballati għall-bejgħ, irrISPettivament mill-preżentazzjoni tagħhom, u mahsuba għall-konsum mill-bniedem permezz ta' ingestjoni jew assorbiment.

“Il-projbizzjoni msemmija fl-ewwel paragrafu ma tapplikax għal:

“1. Tabakk tal-maghda;

“2. Prodotti mediċinali skont it-tifsira tal-Artikoli L.5111-1 u L.5121-1-1, apparat mediku skont it-tifsira tal-Artikoli L. 5211-1 u L. 5221-1, u materja prima għall-użu farmaċewtiku kif iddefinita fl-Artikolu L. 5138-2;

“3. Ir-Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (KE) Nru 178/2002 tat-28 ta' Jannar 2002 li jstabilixxi l-prinċipji ġenerali u l-htigijiet tal-liġi dwar l-ikel, li jstabilixxi l-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel u jstabilixxi l-proċeduri fi kwistjonijiet ta' sigurtà ta' l-ikel, li naturalment fihom in-nikotina jew li jikkonformaw mar-Regolament (KE) Nru 396/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' Frar 2005 dwar il-livelli massimi ta' residwu ta' pesticidi fi jew fuq ikel u għalf li joriġina minn pjanti u annimali u jemenda d-Direttiva tal-Kunsill 91/414/KEE.

“Art. R. 5132-46. – Eċċezzjonijiet mill-projbizzjoni stabbiliti fl-Artikolu R. 5132-45 jistgħu jingħataw għal finijiet ta' riċerka b'ordni tal-Ministru responsabbli għas-Saħħa.

“Il-kundizzjonijiet u l-proċeduri għal dawn l-eċċezzjonijiet huma speċifikati b'ordni tal-Ministru responsabbli għas-Saħħa u l-Ministru responsabbli għar-Riċerka.”

Artikolu 2 - Il-Kapitolu I tat-Titolu II tal-Ktieb V tal-Ħames Parti tal-Kodiċi tas-Saħħa Pubblika huwa ssupplimentat b'artikolu bil-formulazzjoni li ġejja:

“Art. R. 5521-36. – L-Artikoli R. 5132-96-1 u R. 5132-96-2 huma applikabbli għal Wallis u Futuna fil-verżjoni tagħhom li tirriżulta mid-Digriet Nru 2025-898 tal-5 ta' Settembru 2025.”

Artikolu 3 - Dan id-digriet jidhol fis-seħh fl-ewwel jum tas-seba' xahar wara l-pubblikazzjoni tiegħu.

Artikolu 4 - Il-Ministru tal-Istat, il-Ministru tal-Edukazzjoni Nazzjonali, l-Edukazzjoni Għolja u r-Riċerka, il-Ministru tal-Istat, il-Ministru tat-Territorji ekstra-Ewropej, il-Ministru tax-Xogħol, is-Saħħa, is-Solidarjetà u l-Familji, il-Ministru fl-Uffiċċju tal-Ministru tal-Istat, il-Ministru tal-Edukazzjoni Nazzjonali, l-Edukazzjoni Għolja u r-Riċerka, responsabbli għall-Edukazzjoni Għolja u r-Riċerka, u l-Ministru fl-Uffiċċju tal-Ministru tax-Xogħol, is-Saħħa, is-Solidarjetà u l-Familji, responsabbli għas-Saħħa u l-Aċċess għall-Kura, huma kull wiehied responsabbli għall-eżekuzzjoni ta' dan id-digriet, li se jiġi ppubblikat fil-*Ġurnal Uffiċjali* tar-Repubblika Franċiża.

Iffirmat fil-5 ta' Settembru 2025.

Mill-Prim Ministru:

FRANÇOIS BAYROU

*Il-Ministru għax-Xogħol, is-Saħħa,
is-Solidarjetà u l-Familji,*

CATHERINE VAUTRIN

*Ministru tal-Istat, Ministru tal-Edukazzjoni Nazzjonali,
l-Edukazzjoni Għolja u r-Riċerka,*

ELISABETH BORNE

*Il-Ministru tal-Istat,
il-Ministru għall-Affarijiet Barranin,*

MANUEL VALLS

*Il-Ministru fl-Uffiċċju tal-Ministru tal-Istat,
il-Ministru tal-Edukazzjoni Nazzjonali,
l-Edukazzjoni Għolja u r-Riċerka,
responsabbli għall-Edukazzjoni Għolja u r-Riċerka,*

PHILIPPE BAPTISTE

*Il-Ministru fl-Uffiċċju tal-Ministru għax-Xogħol,
is-Saħħa, is-Solidarjetà u l-Familji,
responsabbli għas-Saħħa u l-Aċċess għall-Kura tas-
Saħħa,*

YANNICK NEUDER